

[...]

34.127/II/PF
RC/RV

Mijnheer de Burgemeester,

Ter zitting van 29 april 2004 hebben de verenigde afdelingen van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht (VCT) een onderzoek gewijd aan een klacht tegen de gemeente Voeren en de maatschappij Intercompost die aan een Franstalige inwonster van Voeren huisvuilzakken in een tweetalige verpakking hebben bezorgd.

*
* *

Op de vraag om inlichtingen van de VCT heeft de maatschappij Intercompost het volgende geantwoord.

"Wij kunnen u meedelen dat de intercommunale Intercompost in de gemeente Voeren geen grijze huisvuilzakken bedeed heeft.

De huisvuilzakken worden door de gemeente Voeren bedeed. Intercompost staat enkel in voor de samenaankoop van de huisvuilzakken en de terbeschikkingstelling aan haar vennoot gemeenten."

*
* *

De gebruiksaanwijzingen die op de huisvuilzakken staan afgedrukt, moeten beschouwd worden als berichten en mededelingen aan het publiek, als bedoeld door de bij koninklijk besluit van 18 juli 1966 gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken (SWT).

Artikel 11, § 2, lid 2, bepaalt dat de berichten en mededelingen aan het publiek, in de taalgrensgemeenten, worden gesteld in het Nederlands en in het Frans.

Bijgevolg is de klacht ontvankelijk maar niet gegrond, zowel ten aanzien van de maatschappij Intercompost als ten aanzien van de gemeente Voeren.

De VCT suggereert dat er in de verkooppunten vuilniszakken in de taal van de klant ter beschikking zouden worden gesteld.

Een afschrift van dit advies wordt gestuurd aan de klager.

Hoogachtend,

De Voorzitter,

A. VAN CAUWELAERT - DE WYELS